Spirit of Prophecy Version™

"The testimony of Jesus is the spirit of prophecy." Revelation 19:10

Translator: Jeffrey Ho

Translation Principle: Syntactic and Semantic Precision

English Style: Translation English

Greek Text: Textus Receptus http://www.tbsbibles.org/

King James Version: Pure Cambridge Edition http://www.bibleprotector.com/

Website: http://www.spvbible.org/

Twitter: http://twitter.com/spvbible/

E-mail: spvbible@gmail.com

Last Updated: July 2019

This work of translation is DEDICATED TO

- 1) God, the Eternal Father, the Creator and Sustainer of all existence
- 2) The Holy Spirit, the seven Spirits of God who are before his throne, who continually convict us of sin, righteousness, and the coming Judgment
- 3) Jesus Christ, the Eternal Son of God, the Lord and Savior of all mankind

Without these Three, this work would never have been possible.

2 THESSALONIANS 1, 2 **KJV** CHAPTER 1 **CHAPTER 1 CHAPTER 1** 1 Paul and Silvanus and Timothy, to the church of [the] 1 Paul, and Silvanus, and Timotheus, unto the church of the Thessalonians in God our Father and [the] Lord Jesus Christ: Thessalonians in God our Father and the Lord Jesus Christ: 2 Grace and peace to you from God our Father and [the] Lord 2 Grace unto you, and peace, from God our Father and the Lord Jesus Christ. 3 We ought to give thanks to God always for you, brothers, as 3 We are bound to thank God always for you, brethren, as it is is proper, because your faith is growing exceedingly and the love meet, because that your faith groweth exceedingly, and the 1) or, "is increasing of each one of you all for one another is increasing1 charity of every one of you all toward each other aboundeth; for one another 4 with the result that we ourselves boast about you in the 4 So that we ourselves glory in you in the churches of God for 2) or, "concerning" your patience and faith in all your persecutions and tribulations churches of God for² your perseverance and faithfulness³ in all 3) or, "faith"
4) or, "the afflictions" your persecutions and afflictions4 which you are enduring, that ve endure: 5 evidence of the righteous judgment of God, in order that you 5 [Which is] a manifest token of the righteous judgment of may be considered worthy of the kingdom of God, because of God, that ye may be counted worthy of the kingdom of God, for which you are also suffering, which ye also suffer: 6 if indeed [it is] right in the sight of God to repay affliction to 6 Seeing [it is] a righteous thing with God to recompense those who afflict you tribulation to them that trouble you; 7 and [to recompense] relief with us to you who are afflicted, 7 And to you who are troubled rest with us, when the Lord at the revelation of the Lord Jesus from heaven with his angels of Jesus shall be revealed from heaven with his mighty angels, power 8 In flaming fire taking vengeance on them that know not God, **8** in <u>flaming fire</u>⁵, for the purpose of inflicting vengeance on 5) lit. "fire of flame" and that obey not the gospel of our Lord Jesus Christ: those who do not know God and on those who do not obey the 9 Who shall be punished with everlasting destruction from the gospel of our Lord Jesus Christ, presence of the Lord, and from the glory of his power; 9 who will suffer punishment, eternal destruction from [the] 10 When he shall come to be glorified in his saints, and to be presence of the Lord and from the glory of his might6, 6) or, "his glory of admired in all them that believe (because our testimony among 10 when he comes to be glorified among his holy [ones] and to be marveled at on that day among all those who believe, might' you was believed) in that day. 11 Wherefore also we pray always for you, that our God would because our testimony to7 you was believed. 7) or, "among" count you worthy of [this] calling, and fulfil all the good pleasure 11 For which [purpose] we also pray for you always, that our of [his] goodness, and the work of faith with power: God should consider you worthy of the calling and complete with 12 That the name of our Lord Jesus Christ may be glorified in power every desire for goodness and work8 of faith, you, and ye in him, according to the grace of our God and the 8) or, "[the] work" 12 so that the name of our Lord Jesus Christ should be Lord Jesus Christ. glorified in you, and [that] you [should be glorified] in him, according to the grace of our God and of [the] Lord Jesus Christ. **CHAPTER 2 CHAPTER 2 CHAPTER 2** 1 Now we ask you, brothers, with respect to the coming of our 1 Now we beseech you, brethren, by the coming of our Lord Lord Jesus Christ and our gathering together to him, Jesus Christ, and [by] our gathering together unto him, 2 that you should not be so quickly shaken from [your] 2 That ye be not soon shaken in mind, or be troubled, neither composure or be disturbed, either through a spirit or through a by spirit, nor by word, nor by letter as from us, as that the day of word or through a letter as [if it were] through us, that the day of Christ is at hand. Christ has come. 3 Let no man deceive you by any means: for [that day shall 3 Let no man deceive you in any way. For [the day of Christ not come], except there come a falling away first, and that man will not come] unless the rebellion1 should come first and the 1) or, "falling away" of sin be revealed, the son of perdition; man of sin should be revealed—the son of destruction— 4 Who opposeth and exalteth himself above all that is called 4 who opposes and exalts himself above every thing which is God, or that is worshipped; so that he as God sitteth in the called God or object of worship, with the result that he sits down temple of God, shewing himself that he is God. in the temple of God as God for the purpose of showing himself 5 Remember ye not, that, when I was yet with you, I told you that he is God. these things? 5 You remember that while [I] was still with you I kept saying 6 And now ye know what withholdeth that he might be these [things] to you, do you not? revealed in his time. 6 And so you know the thing which is now restraining, in order 7 For the mystery of iniquity doth already work: only he who that he may2 be revealed in his own time. 2) or, "with the result now letteth [will let], until he be taken out of the way. that he will' 8 And then shall that Wicked be revealed, whom the Lord 7 For the mystery of lawlessness is already working; he who is now restraining [is] only [restraining] until he moves out from shall consume with the spirit of his mouth, and shall destroy with [the] midst. the brightness of his coming: 8 And then the lawless [one] will be revealed (whom the Lord **9** [Even him], whose coming is after the working of Satan with will consume with the breath³ of his mouth and will bring to an 3) or, "blowing" all power and signs and lying wonders, end by the appearance of his coming), 10 And with all deceivableness of unrighteousness in them 9 whose coming is according to [the] working of Satan with all that perish; because they received not the love of the truth, that power and miracles and wonders of falsehood, they might be saved. 10 and with all deception of unrighteousness among those 11 And for this cause God shall send them strong delusion, who are perishing, because they did not accept the love of the that they should believe a lie: truth in order that they might be4 saved. 4) or, "with the result 12 That they all might be damned who believed not the truth. that they are" 11 And because of this God will send them an influence of but had pleasure in unrighteousness. deception in order that they may believe what is false, 13 But we are bound to give thanks alway to God for you, 12 so that all those who did not believe the truth but took brethren beloved of the Lord, because God hath from the pleasure in unrighteousness should be judged. beginning chosen you to salvation through sanctification of the 13 But we ought to give thanks to God always for you, Spirit and belief of the truth: brothers who are loved by the Lord, because God chose you for 14 Whereunto he called you by our gospel, to the obtaining of himself from [the] beginning for salvation through [the] the glory of our Lord Jesus Christ. sanctification by [the] Spirit and [the] faith in [the] truth, 15 Therefore, brethren, stand fast, and hold the traditions 14 to⁵ which he called you through our gospel for [the] 5) or, "for" which ye have been taught, whether by word, or our epistle.

obtaining of [the] glory of our Lord Jesus Christ.

through our letter.

15 As a result, then, brothers, stand firm and hold fast to the traditions which you were taught, whether through word or

16 Now may our Lord Jesus Christ himself, and our God and Father who loved us and gave [us] eternal comfort and good hope by grace, 17 comfort your hearts and strengthen you in every good word and work. CHAPTER 3 1 Finally, brothers, pray for us, that the word of the Lord should speed on and be glorified, just as [it is]* glaso with you, 2 and that we should be delivered from perverse and evil men, for not all [men] have faithful, who will strengthen and guard you from the evil [one]. 4 And we trust in [the] Lord in you that you are doing and wild of [the things] which we command you. 5 And may the Lord direct your hearts to the love of God and to the perseverance of Christ. 6 Now we command you, brothers, in [the] name of our Lord Jesus Christ, that you should keep away from every brother who walks disorderly and not according to the tradition which he received from us. 7 For you yourselves know how [you] ought to imitate us, because we did not behave disorderly among you, 8 nor did we eat bread from any [man] without payment, but [we ate bread] while [we] were working night and day in labor and hardship in order not to be a burden to any of you, 9 not because we do not have a right, but in order that yoully intilate us. 10 For even when we were with you, we kept commanding this to you, namely, that if any [man] is not willing to work, then let him not eat. 11 For we hear that some are walking disorderly among you, by not working at all but by being busybodies; 12 Now them that are such we command and exhort by our brow fixing at all but by being busybodies;	SPV		KJV
1 Finally, brothers, pray for us, that the word of the Lord should speed on and be glorified, just as [it ist] also with you, 2 and that we should be delivered from perverse and evil men, for not all [men] have faith? 3 But the Lord is faithful, who will strengthen and guard you from the evil [one]. 4 And we trust in [the] Lord in you that you are doing and will do [the things] which we command you. 5 And may the Lord direct your hearts to the love of God and to the perseverance of 3 Christ. 6 Now we command you, brothers, in [the] name of our Lord Jesus Christ, that you should keep away from every brother who walks disorderly and not according to the tradition which he received from us. 7 For you yourselves know how [you] ought to imitate us, because we did not behave disorderly among you, 8 nor did we eat bread from any [man] without payment, but [we ate bread] while [we] were working night and day in labor and hardship in order not to be a burden to any of you, 9 not because we do not have a right, but in order that you] might imitate us. 10 For even when we were with you, we kept commanding this to you, namely, that if any [man] is not willing to work, then let him not eat. 11 For we hear that some are walking disorderly among you, by not working at all but by being busybodies;	16 Now may our Lord Jesus Christ himself, and our God and Father who loved us and gave [us] eternal comfort and good hope by grace,17 comfort your hearts and strengthen you in every good word	CHAPTER 2	16 Now our Lord Jesus Christ himself, and God, even our Father, which hath loved us, and hath given [us] everlasting consolation and good hope through grace, 17 Comfort your hearts, and stablish you in every good word
1 Finally, brothers, pray for us, that the word of the Lord should speed on and be glorified, just as [it is] allso with you, 2 and that we should be delivered from perverse and evil men, for not all [men] have faith? 3 But the Lord is faithful, who will strengthen and guard you from the evil [one]. 4 And we trust in [the] Lord in you that you are doing and will do [the things] which we command you. 5 And may the Lord direct your hearts to the love of God and to the perseverance of³ Christ. 6 Now we command you, brothers, in [the] name of our Lord Jesus Christ, that you should keep away from every brother who walks disorderly and not according to the tradition which he received from us. 7 For you yourselves know how [you] ought to imitate us, because we did not behave disorderly among you, 8 nor did we eat bread from any [man] without payment, but [we ate bread] while [we] were working night and day in labor and hardship in order not to be a burden to any of you, 9 not because we do not have a right, but in order that we might present ourselves [as] an example to you, in order that [you] might imitate us. 10 For even when we were with you, we kept commanding this to you, namely, that if any [man] is not willing to work, then let him not eat. 11 For we hear that some are walking disorderly among you, by not working at all but by being busybodies;	CHAPTER 3	CHAPTER 3	CHAPTER 3
12 now such [men] we command and exhibit unlough our Lord	 Finally, brothers, pray for us, that the word of the Lord should speed on and be glorified, just as [it is1] also with you, and that we should be delivered from perverse and evil men, for not all [men] have faith². But the Lord is faithful, who will strengthen and guard you from the evil [one]. And we trust in [the] Lord in you that you are doing and will do [the things] which we command you. And may the Lord direct your hearts to the love of God and to the perseverance of³ Christ. Now we command you, brothers, in [the] name of our Lord Jesus Christ, that you should keep away from every brother who walks disorderly and not according to the tradition which he received from us. For you yourselves know how [you] ought to imitate us, because we did not behave disorderly among you, nor did we eat bread from any [man] without payment, but [we ate bread] while [we] were working night and day in labor and hardship in order not to be a burden to any of you, not because we do not have a right, but in order that we might present ourselves [as] an example to you, in order that [you] might imitate us. For even when we were with you, we kept commanding this to you, namely, that if any [man] is not willing to work, then let him not eat. For we hear that some are walking disorderly among you, by not working at all but by being busybodies; now such [men] we command and exhort through our Lord 	2) lit, "faith [is] not belonging to all [men]"	 Finally, brethren, pray for us, that the word of the Lord may have [free] course, and be glorified, even as [it is] with you: And that we may be delivered from unreasonable and wicked men: for all [men] have not faith. But the Lord is faithful, who shall stablish you, and keep [you] from evil. And we have confidence in the Lord touching you, that ye both do and will do the things which we command you. And the Lord direct your hearts into the love of God, and into the patient waiting for Christ. Now we command you, brethren, in the name of our Lord Jesus Christ, that ye withdraw yourselves from every brother that walketh disorderly, and not after the tradition which he received of us. For yourselves know how ye ought to follow us: for we behaved not ourselves disorderly among you; Neither did we eat any man's bread for nought; but wrought with labour and travail night and day, that we might not be chargeable to any of you: Not because we have not power, but to make ourselves an ensample unto you to follow us. For even when we were with you, this we commanded you, that if any would not work, neither should he eat. For we hear that there are some which walk among you disorderly, working not at all, but are busybodies. Now them that are such we command and exhort by our

13 But ye, brethren, be not weary in well doing.

all means. The Lord [be] with you all.

token in every epistle: so I write.

14 And if any man obey not our word by this epistle, note that

15 Yet count [him] not as an enemy, but admonish [him] as a

16 Now the Lord of peace himself give you peace always by

17 The salutation of Paul with mine own hand, which is the

18 The grace of our Lord Jesus Christ [be] with you all. Amen.

<<[The second [epistle] to the Thessalonians was written from Athens.]>>

man, and have no company with him, that he may be ashamed.

Jesus Christ that [they] should work with quietness [and] eat their

14 And if any [man] does not obey our word through [this]

letter, take note of this [man] and do not associate with him, in

15 yet do not consider [him] as an enemy, but admonish [him]

16 Now may the Lord of peace himself give you peace

17 The greeting of Paul with my own hand, which is a sign in

18 The grace of our Lord Jesus Christ [be] with you all. Amen.

throughout all [times] in every way. The Lord [be] with you all.

13 But you, brothers, do not lose heart in doing good.

order that he may be put to shame;

every letter; in this manner I write.

own bread.

as a brother.